

A

ANNEXES

ANNEXES

1. La CSSF en chiffres
2. La place financière en chiffres
3. Liste téléphonique

1. La CSSF en chiffres

	Surveillance prudentielle				Administration et Finances	Questions informatiques		Questions générales		Total
	Surveillance des banques	Surveillance des OPC	Surveillance des PSF	Surveillance des marchés d'actifs financiers		Systèmes d'information	Audit Informatique	Direction	Secrétariat général	
Lettres	4075	12808	1235	1067	719	210	43	294	2987	23438
Entrevues	215	118	72	41	69	63	49	-	11	638
Contrôles sur place	47	2	7	-	-	-	8	-	-	64
Réunions des comités internes										
> comité « Banques »	1									
> comité « Comptabilité bancaire »	3									
> comité « Lettres de gage »	1									
> comité « Fonds de pension »		1								
> comité « Juristes »									16	
> comité « OPC »		17								
> comité « Autres professionnels du secteur financier »			4							
> comité « Domiciliation »			1							
> comité « Marché des valeurs mobilières »				3						
> comité de pilotage « Anti-blanchiment »									10	
> Comité consultatif de la réglementation prudentielle									5	
Réunions internationales	49	19	-	81	-	-	-	-	-	149
Réunions bilatérales	5	-	2	-	-	-	-	-	-	7
Discours lors de conférences	-	9	-	-	-	-	5	6	4	24

2. La place financière en chiffres

Situation au 31 décembre 2002

BANQUES

Nombre	177
Somme des bilans	EUR 662,62 milliards
Résultat net	EUR 2,66 milliards
Emploi	23 300 personnes

ORGANISMES DE PLACEMENT COLLECTIF

Nombre	1 941
Nombre de compartiments	7 806
Patrimoine global	EUR 844,508 milliards

FONDS DE PENSION

Nombre	7
--------	---

PROFESSIONNELS DU SECTEUR FINANCIER

Nombre	145
Somme des bilans	EUR 2,27 milliards
Résultat net	EUR 295,97 millions
Emploi	4 399 personnes
Emploi total dans les entités surveillées	27 699 personnes

3. Liste téléphonique

Commission de Surveillance du Secteur Financier

110, route d'Arlon
L-1150 Luxembourg
L- 2991 LUXEMBOURG

Adresse postale
Central 26 25 1 - 1
Fax 26 25 1 - 601 (direction)
- 603 (banques)
- 604/605 (OPC)
- 606/607 (activités d'investissement)
- 608 (administration)

e-mail direction@cssf.lu
banques@cssf.lu
opc@cssf.lu
psf@cssf.lu
informatique@cssf.lu
Site Internet <http://www.cssf.lu>

Direction

26 25 1 201 SCHAUS Jean-Nicolas - *directeur général*
202 PHILIPPE Arthur - *directeur*
200 KIEFFER Charles - *directeur*

203 MICHELS Marcelle - *secrétaire de direction*
204 REISDORFFER Monique - *secrétaire de direction*
205 DELOOS Joëlle - *secrétaire de direction*
206 EICHER Carole - *secrétaire de direction*

Audit Informatique

26 25 1 421 BERNARD Claude - *attaché de direction stagiaire*
395 HAGEN David - *attaché de direction stagiaire*

Audit Interne

26 25 1 366 VOLTAIRE Marie-Anne - *attaché de direction*

Conseiller du Directeur Général

26 25 1 209 WEITZEL Marc - *conseiller de direction 1re classe*

Coordination informatique

26 25 1 353 DAMSCHEN Pascale - *attaché de direction 1er en rang*

Service Secrétariat Général

26 25 1 230 BERNA-OST Danièle - *conseiller de direction 1re classe*
297 MANDER Danielle - *conseiller de direction 1re classe*

238 JUNCKER Benoît - *conseiller de direction*
334 PESCATORE Geneviève - *attaché de direction*
327 CONTÉ Carine - *attaché de direction stagiaire*
329 DELOGE Natasha - *attaché de direction stagiaire*
313 HEIN Jean-François - *attaché de direction stagiaire*
301 HEINTZ Michel - *attaché de direction stagiaire*
393 HOLTZMER Nadine - *attaché de direction stagiaire*
350 LUU Ngoc Dinh - *attaché de direction stagiaire*
237 MASTALSKA Iwona - *attaché de direction stagiaire*
348 TRAUSSCH Christiane - *attaché de direction stagiaire*

Sécurité des systèmes

26 25 1 | 420 BACKES Constant - *attaché de direction stagiaire*

Service Surveillance des Banques

26 25 1 | 222 SIMON Claude - *premier conseiller de direction*
 235 BISDORFF Frank - *conseiller de direction 1re classe*
 229 ENGLARO Edy - *conseiller de direction 1re classe*
 219 GASPARD Nico - *conseiller de direction 1re classe*
 217 KAMPHAUS-GOEDERT Danièle - *conseiller de direction 1re classe*
 258 STEFFEN Jean-Paul - *conseiller de direction 1re classe*
 213 WILHELMUS Marc - *conseiller de direction 1re classe*
 218 BAUSCH Marco - *conseiller de direction*
 224 DE RON Joan - *conseiller de direction*
 294 LEY Jean - *conseiller de direction*
 214 MEHLING Marguy - *conseiller de direction*
 233 MERSCH Jean - *conseiller de direction*
 312 REISER Claude - *conseiller de direction*
 315 STROCK Romain - *conseiller de direction*
 310 WAGNER Patrick - *conseiller de direction*
 262 BECKERS Jean-Louis - *attaché de direction 1er en rang*
 215 DE BORTOLI Romain - *attaché de direction 1er en rang*
 354 DALEIDEN Françoise - *attaché de direction 1er en rang*
 307 HAAS Guy - *attaché de direction 1er en rang*
 324 LAHR Isabelle - *attaché de direction 1er en rang*
 352 MARTINY Joëlle - *attaché de direction 1er en rang*
 328 MOES Claude - *attaché de direction 1er en rang*
 279 PINTO Christina - *attaché de direction 1er en rang*
 302 REINARD Davy - *attaché de direction 1er en rang*
 290 TOCK Claudine - *attaché de direction 1er en rang*
 351 WAGNER Martine - *attaché de direction 1er en rang*
 309 WEIS Alain - *attaché de direction 1er en rang*

26 25 1

365 BORDET Marc - *attaché de direction*
 367 TRIERWEILER Michèle - *attaché de direction*
 225 AZEVEDO PEREIRA Carlos - *attaché de direction stagiaire*
 299 CECCARELLI Monica - *attaché de direction stagiaire*
 275 DONDELINGER Anouk - *attaché de direction stagiaire*
 288 DUARTE Jean-Louis - *attaché de direction stagiaire*
 280 DUCARN Pascal - *attaché de direction stagiaire*
 304 HOSCHEID Alain - *attaché de direction stagiaire*
 298 JANK Gilles - *attaché de direction stagiaire*
 372 KIEFFER Gérard - *attaché de direction stagiaire*
 308 KIRSCH Ronald - *attaché de direction stagiaire*
 316 MAAR Patrick - *attaché de direction stagiaire*
 394 MANZARI Nadia - *attaché de direction stagiaire*
 399 NEU Manuel - *attaché de direction stagiaire*
 371 POLFER Steve - *attaché de direction stagiaire*
 397 REIMEN Edouard - *attaché de direction stagiaire*
 317 SARMENTO Marina - *attaché de direction stagiaire*
 318 SIMON Yves - *attaché de direction stagiaire*
 319 STREWELER Jacques - *attaché de direction stagiaire*
 398 WAMPACH Claude - *attaché de direction stagiaire*
 359 DELAGARDELLE Michèle - *secrétaire*
 292 DEMUTH Elisabeth - *secrétaire*
 239 WANDERSCHIED Claudine - *secrétaire*

Service Surveillance des Organismes de Placement Collectif

26 25 1	210 DELCOURT Simone - <i>premier conseiller de direction</i>	247 GILLEN Ralph - <i>inspecteur</i>
	242 GREISCHER Irmine - <i>conseiller de direction 1re classe</i>	254 GOFFINET Joël - <i>inspecteur</i>
	240 BODRY Pierre - <i>conseiller de direction 1re classe</i>	246 KERGER Martine - <i>inspecteur</i>
	223 CAMPILL Christiane - <i>conseiller de direction</i>	283 MARBACH Vic - <i>inspecteur</i>
	234 CONRATH Anne - <i>conseiller de direction</i>	284 SIEBENALER Marc - <i>inspecteur</i>
	226 HENTGEN François - <i>conseiller de direction</i>	269 THILGES Charles - <i>inspecteur</i>
	355 FELTEN-ENDERS Pascale - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	241 GASCHE Francis - <i>chef de bureau adjoint</i>
	342 GOY Jean-Marc - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	253 GROBUSCH Nicole - <i>chef de bureau adjoint</i>
	344 PAULY Marc - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	243 NEUMANN Danielle - <i>chef de bureau adjoint</i>
	320 STEINBACH Claude - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	305 PLEGER Nadine - <i>chef de bureau adjoint</i>
	321 STROCK Alain - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	278 SCHMIT Pascale - <i>chef de bureau adjoint</i>
	345 TANSON Eric - <i>attaché de direction 1er en rang</i>	337 APPENZELLER Géraldine - <i>rédacteur principal</i>
	343 BERCHEM Pascal - <i>attaché de direction</i>	383 BARITUSSIO Marie-Louise - <i>rédacteur principal</i>
	381 DE CILLIA Angela - <i>attaché de direction</i>	322 CICCARELLI Daniel - <i>rédacteur principal</i>
	340 MONTEBRUSCO Roberto - <i>attaché de direction</i>	387 DECKER Marc - <i>rédacteur principal</i>
	380 OLIVERA Géraldine - <i>attaché de direction</i>	338 HOFFMANN Carine - <i>rédacteur principal</i>
	379 ONTANO Fabio - <i>attaché de direction</i>	382 LAUX Josiane - <i>rédacteur principal</i>
	341 REDING Pierre - <i>attaché de direction</i>	256 LIPPERT Francis - <i>rédacteur principal</i>
	306 BERGAMO Didier - <i>attaché de direction stagiaire</i>	331 MORLAK Guy - <i>rédacteur principal</i>
	323 CUBRIC Nathalie - <i>attaché de direction stagiaire</i>	378 PLETSCHETTE Carlo - <i>rédacteur principal</i>
	347 HERTGES Joëlle - <i>attaché de direction stagiaire</i>	330 RACKE Marc - <i>rédacteur principal</i>
	271 REUTER Diane - <i>attaché de direction stagiaire</i>	335 REISDORFF Nathalie - <i>rédacteur principal</i>
	270 SCHMIT Isabelle - <i>attaché de direction stagiaire</i>	339 SCHOTT René - <i>rédacteur principal</i>
	291 SCHMIT Isabelle Maryline - <i>attaché de direction stagiaire</i>	282 WAGNER Claude - <i>rédacteur principal</i>
	249 BARTHELS Nico - <i>inspecteur principal 1er en rang</i>	333 WAGNER Suzanne - <i>rédacteur principal</i>
	245 KOEPP Francis - <i>inspecteur principal 1er en rang</i>	336 WILHELM Michèle - <i>rédacteur principal</i>
	220 ANDRE-ZIMMER Adrienne - <i>inspecteur</i>	244 HERR Dominique - <i>rédacteur</i>
	227 BOS Jolanda - <i>inspecteur</i>	384 KRIER Claude - <i>rédacteur</i>
	289 GIEL-MARKOVINOVIC Anica - <i>inspecteur</i>	346 RICCIARDI Luc - <i>rédacteur</i>
		385 THIELEN Claudine - <i>rédacteur</i>

390	ALONSO Yolanda - rédacteur-stagiaire
360	BACKES Son - rédacteur-stagiaire
361	BONIFAS Stéphanie - rédacteur-stagiaire
373	CHARNAUT Laurent - rédacteur-stagiaire
388	CHRISTOPHORY Danièle - rédacteur-stagiaire
272	COLOMBO Marie-Rose - rédacteur-stagiaire
374	EWEN Tom - rédacteur-stagiaire
362	HOFFELD Anne-Marie - rédacteur-stagiaire
389	MANNES Martin - rédacteur-stagiaire
363	REUTER Dave - rédacteur-stagiaire
273	SCHIAVO Sabine - rédacteur-stagiaire
268	SCHMITZ Daniel - rédacteur-stagiaire
375	STOFFEL Thierry - rédacteur-stagiaire
293	HOUEL Damien - employé
281	PIERRARD Evelyne - employé
251	BETTINELLI Sandra - secrétaire
236	DOS SANTOS Carla - secrétaire
332	FRANTZ Karin - secrétaire
386	KUEHLER Simone - secrétaire

Service Surveillance des Activités d'Investissement

26 25 1	231	BISDORFF-LETSCH Sonny - conseiller de direction 1re classe
	232	KAUTHEN Françoise - attaché de direction stagiaire
	212	LOSCH Denise - conseiller de direction
	311	HENGEN Mylene - attaché de direction 1er en rang
	325	FELICETTI Carlo - attaché de direction stagiaire
	326	GLOSENER Simone - attaché de direction stagiaire
	356	JACOBY Brigitte - attaché de direction stagiaire
	396	NEY Carole - attaché de direction stagiaire
	377	PLETSCHETTE Luc - attaché de direction stagiaire
	392	VAN DE BERG Pierre - attaché de direction stagiaire

Service Administration et Finances

26 25 1	255	JUNGERS Edmond - conseiller de direction 1re classe
	259	BECHTOLD Georges - inspecteur principal
	252	WEBER Jean-Paul - attaché de direction stagiaire
	248	KREMER René - inspecteur
	287	LINDE Guy - inspecteur
	364	KIRSCH Alain - rédacteur principal
	264	ROLLER Fernand - premier huissier principal
	265	DOMINGUES Raul - huissier de salle-stagiaire
	263	VALENTE Marco - huissier de salle-stagiaire
	266	CLEMENT Paul - chauffeur
	257	CALZETTONI Milena - secrétaire

Service Systèmes d'Information

- 26 25 1 401 FRANCK Jean-Luc - *attaché de direction stagiaire*
402 WAGNER Sandra - *attaché de direction stagiaire*
415 ALMEIDA Joao Pedro - *rédacteur-stagiaire*
405 DUHR Jean-Jacques - *rédacteur-stagiaire*
403 HERLING Paul - *rédacteur-stagiaire*
406 LAUER Edouard - *rédacteur-stagiaire*
417 PROTH Karin - *rédacteur-stagiaire*
416 SCHILTZ Carine - *rédacteur-stagiaire*
411 WAGENER Guy - *rédacteur-stagiaire*
408 ESCHETTE Nadine - *employé*
410 KOHL Marc - *employé*
409 FRANTZEN Guy - *employé*
407 BURNOTTE Jean-François - *employé*

Commission de Surveillance du Secteur Financier
110, route d'Arlon
L-2991 LUXEMBOURG
Tél. : (+352) 26 251-1
Fax : (+352) 26 251-601
E-mail : direction@cssf.lu
Internet : <http://www.cssf.lu>

Rédaction terminée le 1er mars 2003

La reproduction du rapport d'activités est autorisée à condition d'en citer la source.

Conseil graphique : metaph
Impression : Imprimerie Centrale

